

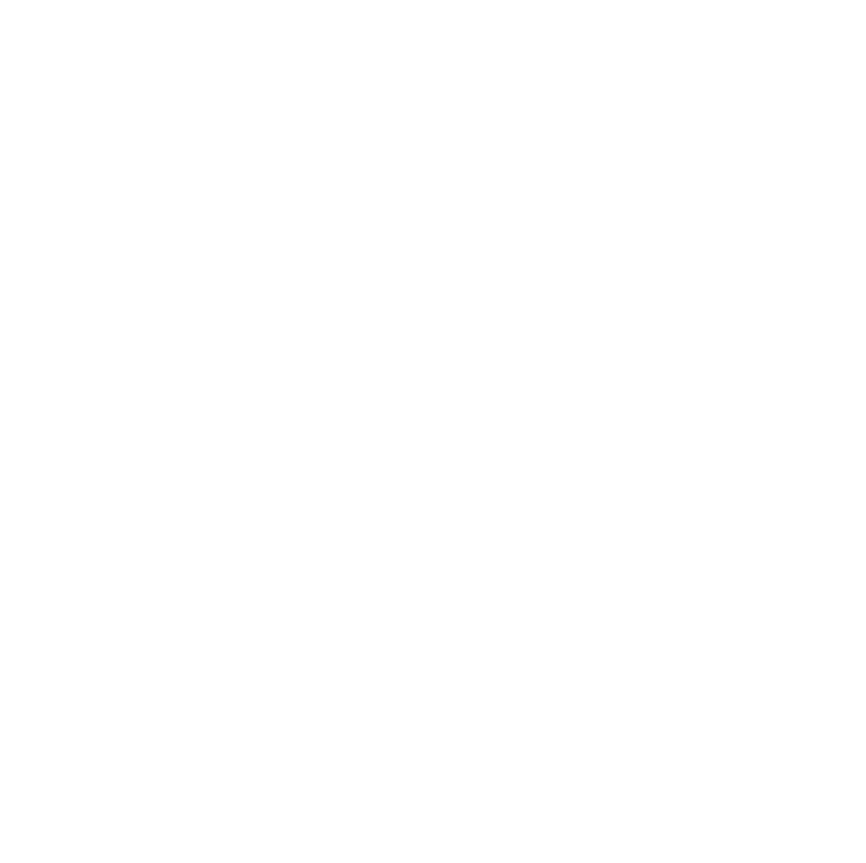
Tingi ve inekler

Tingi et les vaches

- ✎ Ingrid Schechter
- ✎ Ingrid Schechter
- ➡ Leyla Tekül
- 💬 Turkish / French
- ☰ Level 2

(imageless edition)





Tingi büyükannesiyle yaşıyormuş.

...

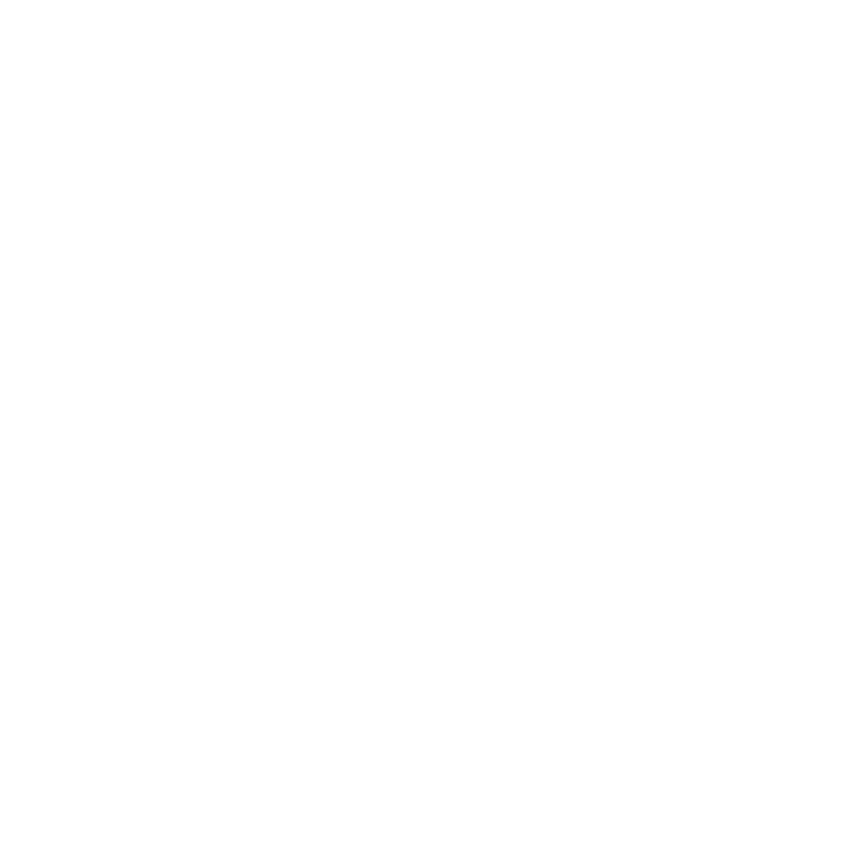
Tingi vivait avec sa grand-mère.



Onunla beraber ineklere bakıyor,
onlara göz kulak oluyormuş.

...

Il gardait les vaches avec elle.



Bir gün askerler gelmiş.

...

Un jour, des soldats arrivèrent.



İnekleri alıp götürmüşler.

...

Ils emmenèrent les vaches.



Tingi ve büyükannesi kaçıp saklanmışlar.

...

Tingi et sa grand-mère se sauverent et se cachèrent.



Geceye kadar ormanda
saklanmışlar.

...

Ils restèrent cachés dans des
buissons jusqu'au soir.



Sonra askerler geri gelmiş.

...

Puis les soldats revinrent.



Büyükannesi Tingi'yi yaprakların
altına saklamış.

...

La grand-mère de Tingi recouvrit
alors leurs corps de feuilles.



Askerlerden biri ayağını tam onun
üstüne basmış, ama o hiç
kimildamamış.

...

Un des soldats marcha sur Tingi,
mais celui-ci ne réagit pas.



Tehlike geçtiğinde, Tingi ve büyükannesi tekrar ortaya çıkmışlar.

...

Quand il n'y eut plus de danger,
Tingi et sa grand-mère se
relevèrent.



Yavaşça, dikkatle ve sessizce
evlerine doğru hareket etmişler.

...

Ils revinrent chez eux sans faire le
moindre bruit.



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

Tingi ve inekler

Tingi et les vaches

Written by: Ingrid Schechter

Illustrated by: Ingrid Schechter

Translated by: (tr) Leyla Tekül, (fr) Olivia Mahe, Translators without Borders

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 3.0 International License](#).